TSV-ECHO

TSV von 1921 Rothemühle e.V.

FUSSBALL · TISCHTENNIS · GYMNASTIK · TANZEN

T S V

1921

TSV ROTHEMÜHLE

Ausgabe 3/89

FUSSBALL - TISCHTENNIS - TANZEN - GYMNASTIK

Schloss-Apotheke und Drogerie

Schlossstrasse 1, 3301 Gross Schwülper Apotheker Hans-Peter Törber

IMPRESSUM

Es haben mitgearbeitet:

Erika Köhler
Manfred Klabunde
Brigitte Eggert
Anne Kühne
Klaus-Dieter Lütje
Corinna Mutschall
Harald Ehlers
Waldemar Wedmann
Peter Böttger
Hans-Georg Böttger

DAS STEHT DRIN:

Bericht des 1. Vorsitzenden	Seite	4
Sportwoche 1989	"	5 - 8
JSG Okertal	"	9
Fußballturniere	"	10 - 11
Besuch im Olympiastadion	"	12 - 13
Ein runder Geburtstag	"	14 - 15
Volksfest in Rothemühle	"	16 - 17
Verschiedenes	"	18
Tanzen	"	19 - 21
Gymnastik	"	22 - 24
Tischtennis	"	25 - 28
Mitgliederstand	"	29
Unsere Ansprechpartner	"	30

Redaktion: Hans-Georg Böttger
Eschenweg 7
3301 Rothemühle
Tel. 05303/4112 Herausgeber: TSV Rothemühle / 15.08.1989

Selbst wenn Sie in Ihrem Urlaub gelegentlich dieses praktische – typisch norddeutsche – Kleidungsstück anlegen mußten, so hoffen wir doch, daß Sie das Beste aus den kostbarsten Wochen gemacht und einen schönen Urlaub verlebt haben.

Die Redaktion

Waldemar Wedmann

Liebe Sportsfreunde!

Klaus-Dieter Lütje will seine vielfältigen Aufgaben in Sachen Fußball einschränken und hat mit Saisonende seine Trainertätigkeit bei der 1. Herren-Mannschaft abgegeben. Wie zu erwarten war, hat er sich auch um einen guten Nachfolger bemüht, und der TSV konnte, wie schon in der Tageszeitung zu lesen war, Manfred Schmidt aus Braunschweig verpflichten.

Im Jahre 1982, als KDL das Training übernahm, spielte unsere Erstvertretung in der 3. Kreisklasse. 1984 gelang der Aufstieg in die 2. Kreisklasse. Es folgten einige "Beinahe-Aufstiege" in die 1. Kreisklasse. 1988 war es dann endlich soweit, und als Aufsteiger erzielte man den 11. Tabellenplatz.

Der Fußballfan krönte schon im jugendlichen Alter seine aktive Kickerzeit damit, daß er in den Kader der Junioren-Kreisauswahl Braunschweig-Land berufen wurde. Er blieb aber dem TSV und dem Kreisklassen-Fußball treu und war, wenn nicht als Feldspieler, ein Teufelskerl zwischen den Pfosten, wie er es als Spielertrainer oft beweisen konnte.

Der gelernte Industriekaufmann mit seinem großen Organisationstalent ist seit 1973 im TSV als Jugendwart in den Vorstand gewählt.

Sein besonderer Einsatz galt aber auch der Jugendspielgemeinschaft Okertal, in der er 14 Jahre Trainer und Betreuer war und 15 Jahre als Geschäftsführer fungierte. Er erwarb die Jugendleiterlizens des Landessportbundes Niedersachsen und gehörte dem damaligen Kreisjugendausschuß Braunschweig-Land für nationale und internationale Begegnungen an. Hieraus ergab sich, daß viele Fahrten für jugendliche und ältere Sportler in das In- und Ausland, wie z.B. 3 x Frankreich, 7 x Schweden, 2 x Finnland und sogar in die USA, gemacht wurden.

Die schon erwähnte Organisationsbegabung spiegelt sich dann wieder, wenn es um Gästeteams für Feld- und Hallenturniere geht. Namhafte Mannschaften und entsprechende Preise gehören zu seinen mutigen Entscheidungen.

Auf dem Kreisfußballtag wurde er erst kürzlich mit der silbernen Ehrennadel des Fußballbezirks für langjährige Vorstandsarbeit im Presseauschuß ausgezeichnet.

Auch ich möchte herzlich D a n k e sagen für 7 Jahre erfolgreiche Trainerarbeit, denn als Betreuer bleibt er uns noch erhalten. Ich wünsche dem tüchtigen Geschäftsmann, der bekanntlich **einen** Getränkemarkt in Lagesbüttel besitzt, alles Gute.

Waldemar Wedmann
1. Vorsitzender

MITGLIEDER - werbt neue VEREINSMITGLIEDER

SPORTWOCHE 1989

B E Z I R K S P O K A L

Donnerstag, 17. 8. 89

18.00 Uhr Sp. 1 SV Meinersen/A/P. - TSV Wendezelle ___:___
20.00 Uhr Sp. 2 Rot/Weiß BS - SV Querum ___:___

Freitag, 18. 8. 89

18.00 Uhr Sp. 3 TSV Meine - FC Wenden
____ : ____

20.00 Uhr Sp. 4 B S V 22 - SC Victoria BS
____ : ____

H A L B F I N A L E

Dienstag, 22. 8. 89

18.00 Uhr Sp. 5 Sieger Spiel 1 _____
gegen Sieger Spiel 2 _____

20.00 Uhr Sp. 6 Sieger Spiel 3 _____
gegen Sieger Spiel 4 _____

Donnerstag, 24. 8. 89

20.00 Uhr E N D S P I E L

Sei fair zum 23. Mann.
Ohne Schiri geht es nicht!

Fußball

Kreispokal

Sonntag, 20. 8.89

15.00 Uhr Spiel 1	B S V 22 II.	- SV Gr. Brunsrode	___:___
17.00 Uhr Spiel 2	TSV E. Völkenr.	- TSV Vordorf	___:___

Montag, 21. 8.89

18.00 Uhr Spiel 3	MTV Adenbüttel	- TSV Rethen	___:___
20.00 Uhr Spiel 4	SSV Didderse	- SG Lagesb./Walle	___:___

Mittwoch, 23. 8.89

18.00 Uhr Spiel 5	Sieger Spiel 1	- Sieger Spiel 2	___:___
20.00 Uhr Spiel 6	Sieger Spiel 3	- Sieger Spiel 4	___:___

Donnerst., 24. 8.89

18.00 Uhr E N D S P I E L

Altligaturnier

Am Samstag, den 19. 8.89 ab 14.00 Uhr nach dem Moduß
Jeder gegen Jeden.
Spielzeit 2 X 10 Minuten.

Es nehmen teil:

B S V 22 Braunschweig, SV GW Calberlah, SV Triangel, TSV Rothemühle, SV Dannenbüttel.

S P I E L P L A N

14.00 Uhr	B S V 22	- SV GW Calberlah	___:___
14.25 Uhr	SV Triangel	- TSV Rothemühle	___:___
14.50 Uhr	SV Dannenbüttel	- B S V 22	___:___
15.15 Uhr	SV GW Calberlah	- SV Triangel	___:___
15.40 Uhr	TSV Rothemühle	- SV Dannenbüttel	___:___
16.05 Uhr	B S V 22	- SV Triangel	___:___
16.30 Uhr	SV GW Calberlah	- TSV Rothemühle	___:___
16.55 Uhr	SV Triangel	- SV Dannenbüttel	___:___
17.20 Uhr	B S V 22	- TSV Rothemühle	___:___
17.45 Uhr	SV GW Calberlah	- SV DAnnenbüttel	___:___

18.15 Uhr S I E G E R E H R U N G

Fußball

Untere Mannschaften

Am Samstag, den 19. 8.89 ab 14.00 Uhr nach dem Moduß

Jeder gegen Jeden.

Spielzeit 2 X 15 Minuten.

Es nehmen teil:

TSV Rethen II., TSV Eintracht Völkenrode II., TSV Vordorf II., TSV Rothemühle II./III., MTV Adenbüttel II.

S P I E L P L A N

14.00 Uhr	TSV Rethen II.	- TSV E. Völkenrode II.	___:___
14.35 Uhr	TSV Vordorf II.	- TSV Rothemühle II./III.	___:___
15.10 Uhr	MTV Adenbüttel II.	- TSV Rethen II.	___:___
15.45 Uhr	TSV E. Völkenrode II.	- TSV Vordorf II.	___:___
16.20 Uhr	TSV Rothemühle II./III	- MTV Adenbüttel II.	___:___
16.55 Uhr	TSV Rethen II.	- TSV Vordorf II.	___:___
17.30 Uhr	TSV E. Völkenrode II.	- TSV Rothemühle II/III.	___:___
18.05 Uhr	TSV Vordorf II.	- MTV Adenbüttel II.	___:___
18.40 Uhr	TSV Rethen II.	- TSV Rothemühle II/III.	___:___
19.15 Uhr	TSV E. Völkenrode II.	- MTV Adenbüttel II.	___:___

20.00 Uhr S I E G E R E H R U N G

==========

- Fußball in Zahlen - Fußball in Zahlen -

Amtliche Abschlußtabellen

3. Kreisklasse, Staffel 6

SV Rethen II	20	18	1	1	85:15	37: 3
VfL Wettmershagen II	20	15	3	2	64:37	33: 7
Eintracht Gifhorn II	20	13	1	6	79:28	27:13
TSV Rothemühle III	20	10	2	8	32:58	22:18
SV Abbesbüttel	20	10	1	9	62:40	21:19
TSV Vordorf II	20	8	4	8	45:52	20:20
SPV Groß Schwülper	20	8	2	10	40:43	18:22
SV Calberlah III	20	7	3	10	31:35	17:23
MTV Isenbüttel III	20	5	2	13	26:55	12:28
TSV Meine III	20	4	2	14	25:72	10:30
MTV Wasbüttel II	20	1	1	18	14:78	3:37

3. Kreisklasse Gifhorn, Staffel 5

1. MTV Adenbüttel II	20	16	2	2	62:28	34:6
2. SV Ettenbüttel	20	15	1	4	92:28	31:9
3. SG Vollbüttel/R. II	20	12	3	5	52:34	27:13
4. TSV Rothemühle II	20	11	3	6	65:34	25:15
5. TuS Seershausen/O. II	20	10	3	7	54:36	23:17
6. TSV Hillerse III	20	10	3	7	58:46	23:17
7. SV Meinersen III	20	7	4	9	37:37	18:22
8. SSV Didderse II	20	7	2	11	42:75	16:24
9. TuS Müden/Dieckh. III	20	3	3	14	38:65	9:31
10. TuS Ahnsen II	20	3	2	15	17:70	8:32
11. TSV Flettmar II	20	2	2	16	21:85	6:34

1. Kreisklasse, Staffel 2

MTV Adenbüttel	28	18	6	4	81:44	42:14
VfL Wettmershagen	28	17	7	4	89:41	41:15
MTV Gifhorn III	28	17	6	5	88:36	40:16
SV Bokensdorf	28	16	3	9	68:49	35:21
SV Groß Schwülper	28	15	5	8	54:40	35:21
TSV Vordorf	28	12	9	7	63:47	33:23
SV Osloß	28	12	4	12	69:58	28:28
SG Vollbüttel/R	28	11	4	13	63:61	26:30
SV Wagenhoff	28	10	6	12	58:58	26:30
TSV Flettmar	28	8	7	13	61:72	23:33
TSV Rothemühle	28	10	2	16	72:82	22:34
VfR Wilsche/N. II	28	9	3	16	38:76	21:35
SV Gifhorn II	28	7	4	17	50:81	18:38
TuS Seershausen/Ohof	28	5	6	17	38:90	16:40
MTV Gamsen II	28	3	8	17	39:96	14:42

Okerstraße 11
Telefon (0 53 03) 42 19

Hausschlachterei Oskar Wedmann

Turnier der Alten Herren

Am Sonntag, den 20. 8. 89 ab 10.00 Uhr nach dem Moduß
Jeder gegen Jeden.
Spielzeit 2 X 12 Minuten.

Es nehmen teil:
VfB Gravenhorst, SG Lagesbüttel/Walle, SV Gr. Brunsrode, FC Wenden, B S V 22.

S P I E L P L A N

10.00 Uhr	VfB Gravenhorst	- SG Lagesbüttel/Walle	___:___
10.30 Uhr	SV Gr. Brunsrode	- FC Wenden	___:___
11.00 Uhr	B S V 22	- VfB Gravenhorst	___:___
11.30 Uhr	SG Lagesbüttel/Walle	- SV Gr. Brunsrode	___:___
12.00 Uhr	FC Wenden	- B S V 22	___:___
12.30 Uhr	VfB Gravenhorst	- SV Gr. Brunsrode	___:___
13.00 Uhr	SG Lagesbüttel/Walle	- FC Wenden	___:___
13.30 Uhr	SV Gr. Brunsrode	- B S V 22	___:___
14.00 Uhr	VfB Gravenhorst	- FC Wenden	___:___
14.30 Uhr	SG Lagesbüttel/Walle	- B S V 22	___:___

15.00 Uhr S I E G E R E H R U N G

FAHRSCHULE WINTER
Braunschweig, Böcklerstraße 6 ☎ (05 31) 74 2 58
Wendeburg
Peiner Straße 28
☎ 20 15
Anmeldung
Dienstag von 18 - 19.30 Uhr
Donnerstag von 19 - 20.30 Uhr
Groß Schwülper
Braunschweiger Straße 14
Anmeldung
Montag von 18 - 19.30 Uhr
Mittwoch von 18 - 19 Uhr
Mit Fahrschule WINTER bin ich gut gefahren
Fahrschule WINTER erleben - überleben

JSG Okertal

SV Groß Schwülper — SV Lagesbüttel — TSV Rothemühle — MTV Walle

Unsere erfolgreiche A-Jugend

Das erfolgreiche Team: (v.l.) Trainer G. Jurczek, M. Klesse, M.Kühnhenrich, S. Pietschmann, T. Möller, G. Holtkötter, N. Wogram, R. Jurczek und Betreuer H. Kühnhenrich.

Vordere Reihe: R. Jassens, H. Wesche, D. Rakowske, C. Lange, J. Salewski, S. Grundmann u. A. Bodendiek.

Zum ersten Mal gewinnt die A-Jugend den CUP der SG

Endlich ist es soweit, auch die Ausrichter des hochklassigen Turniers für A-Jugend Mannschaften auf Verbands- und Bezirksebene, die Kicker der JSG Okertal, können ihren Vereinsnamen auf den "Großen" gravieren lassen.
Sie stehen dabei Teams mit so klangvollen Namen wie VfL Wolfsburg, BSC Braunschweig oder der SV Borussia Hannover nicht nach.

Die erfolgreiche A-Jugend, die unter der Regie von Trainer Günter Jurczek und dem Betreuer Hans Kühnhenrich am 09. Juli dieses Jahres den CUP der SG erstmals gewann, hat aber auch auf einem Turnier in Adenbüttel gegen höherklassige Mannschaften aus der Umgebung unter Beweisgestellt, daß diese hervorragende Leistung kein Zufallstreffer war.

Daß allerdings ein gutes Training und hoher kämpferischer Einsatz Erfahrung nicht ersetzen können, erfuhren die A-Jugendlichen bei ihrer Saisonabschlußfeier, dort mußten sie im Vergleich mit der Reserveauswahl des TSV Rothemühle eine 1 : 7 Niederlage einstecken.

Nichts destotrotz ließen sich die erfolgreichen Nachwuchskicker ihre gute Laune nicht verderben, und feierten ihren Saisonabschluß beim Lagerfeuer auf dem alten Rothemühler Sportplatz gebührend bis in die frühen Morgenstunden.

Ein Trainer, zwei Mannschaften, im direkten Vergleich behielten die Herren des TSV eindeutig die Oberhand und besiegten die A - Jugend der JSG Okertal deutlich mit 7 : 1 Toren.

Nägel mit Köpfen

machten die Fußballer der **I. bis III. Fußballmannschaft des TSV** gemeinsam am Sonntag, den 18.6.1989 in Wipshausen und Adenbüttel.

Bei **tropischer** Hitze begann die komplette **I. Mannschaft** um 10.00 Uhr das Tagesturnier in Wipshausen. Bis zur Mittagspause wurden **Siege** gegen

TSV Wipshausen (1. Kreisklasse Peine) mit **1:0**
und SV Blumenhagen (1. Kleisklasse Peine) mit **3:0** errungen.

Da unsere **Erstvertretung** am Abend noch das **Endspiel** bei der Sportwoche in Adenbüttel bestreiten mußte, setzte **Coach Klaus-Dieter Lütje** am Nachmittag auf eine Kombination der **II./III. Mannschaft.**

Diesem Team gelang dann gegen den SV Abbensen (Kreisliga Peine) ein **1:1** und gegen den TSV Hillerse II. (2. Kreisklasse GF) ein **0:0.**

Durch das bessere Torverhältnis reichten diese beiden **Remis** zum Einzug in das **Endspiel.**

Hier war der SV Rietze/Alvesse (1. Kreisklasse Peine) der Gegner. Dank einer **großartigen** Moral reichte hier ein sehenswerter Treffer von **Michael Wiezoreck** zum **1:1** Remis, sodaß ein Elfmeterschießen entscheiden mußte.

STARKER KEEPER

Uwe Hellrung

hieß der Held des Tages.

Der Apfel fällt nicht weit vom Stamm, oder wie der VATER so auch der Sohn könnte diese Überschrift auch lauten. Denn wer kennt nicht unseren langjährigen Keeper HEINZ HELLRUNG?

Nachdem seine Kameraden im Feldspiel gegen den klassenhöheren SV Rietze/ Alvesse das 1:1 Remis geschafft hatten, wollte Uwe Hellrung beim entscheidenden Elfmeterschießen nicht zurückstehen. Mit drei !!! gehaltenen Schüssen sicherte er letztlich den klaren 4:1 Endspielerfolg in Wipshausen. Dieses Ergebnis verdeutlicht, daß nur drei TSVer schießen brauchten. Dank Uwes hervorragender Leistung war somit die Entscheidung gefallen.

„Fußball macht Freude"

Fußball

MTV ADENBÜTTEL e.V.
Gifhorner Straße 3
3171 Adenbüttel
Telefon 05304/1442

MTV

****

SPORTPROGRAMM
SPORTWOCHE * ADENBÜTTEL
vom 10. Juni bis 18. Juni 1989

****

Spannendes Finale

Selbst die **Doppelbelastung** des Turniers in Wipshausen und ein **Endspiel** über 90 Minuten bei glühender Hitze konnten die **ERSTE des TSV Rothemühle** am 18. Juni 1989 nicht stoppen.

Die **torhungrigen** TSVer waren nach **Siegen** gegen MTV Adenbüttel II. mit **6:2** und den SV Gr. Schwülper mit **7:0!!** in das **Finale** der Sportwoche in Adenbüttel eingezogen. Mit **4:2** wurde hier dann die SG Vollbüttel/Ribbesbüttel bezwungen.
Bis in den nächsten **Morgen** feierten dann **ALLE Fußballer der I.,II. und III. Mannschaft gemeinsam** diesen schönen **Doppelerfolg** beim scheidenden **Trainer K.-D. Lütje** in Lagesbüttel.

Leider mußten wir uns auch an diesem Abend von **Philipp Kaul** und **Markus Lompe** verabschieden, die nach Berlin verzogen sind.

Rothemühle gewann in Adenbüttel das Fußball-Endspiel

Mahlmann sorgte für Sieg

Am Sontag standen die Endspiele der Fußball-Pokalwettbewerbe bei der Sportwoche des MTV Adenbüttel auf dem Programm. Bei den Mannschaften aus der 3. Kreisklasse setzte sich im Finale die Elf aus Lagesbüttel mit 4:0 gegen den TSV Rethen II durch.

Im Endspiel der höherklassigen Teams standen sich der TSV Rothemühle und der MTV Vollbüttel gegenüber. Der TSV ging durch Treffer von Philip Kaul (2) und Markus Lompe mit 3:0 in Front. Noch vor der Halbzeitpause schaffte Vollbüttel durch Wilhelm Kaufmann und Hartmut Krüger den Anschluß.

In der zweiten Halbzeit besaß der MTV mehrere gute Möglichkeiten zum Ausgleich, nutzte diese jedoch nicht. Kurz vor dem Schlußpfiff erzielte Jörg Mahlmann für Rothemühle den entscheidenden Treffer zum 4:2-Endstand.

In einem Fußball-Werbespiel bezwang Bezirksligist TSV Hillerse den Kreisligaaufsteiger MTV Adenbüttel mit 5:2-Toren. Die Altliga-Mannschaft der Gastgeber mußte sich dem TSV Rethen mit 0:3 geschlagen geben. Das Turnier der A-Jugend-Teams gewann die SG Okertal. *jm*

Markus Lompe (links) brachte mit dem zweiten Tor für den TSV Rothemühle seine Mannschaft auf die Siegerstraße. Foto: Jörg Meyer

Die Aufstellung des siegreichen TEAM'S

O. Klages
M. Wintgen

H. Kunze
G. Neunert H.-U. Knauth M. Sommer
T. Baecker M. Lompe

H.-J. Franke/A. Wedmann
P. Kaul
P. Tuchel/J. Mahlmann

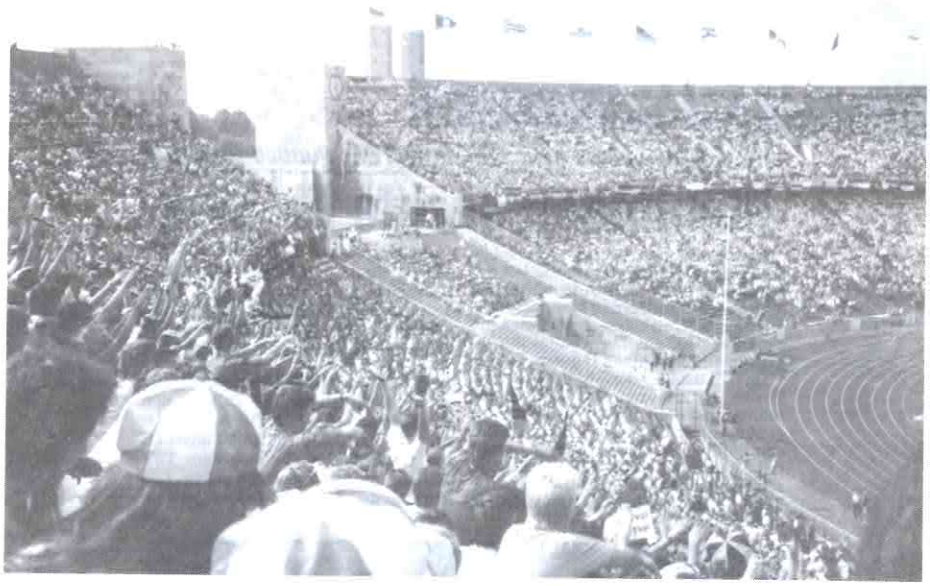
DFB-Pokalendspiele
24. Juni 1989

BERLINER FUSSBALL-VERBAND e.V.

Mitglied im Deutschen-Fußball-Bund

BFV · Humboldtstraße 8a · D-1000 Berlin 33

BERLIN ist eine Reise wert!



FREITAG, den 23.6.1989

Zwischen 13.00 und 15.00 Uhr trafen wir uns beim Dosenbier vor dem Bahnhof in Braunschweig

15.43 Uhr begann dann unser Trip zum **CUP-FINALE** nach **Berlin.** Ohne nennenswerte Ausfälle erreichten wir Berlin Bahnhof-Zoo. Per Taxi ging es sofort weiter in unser Quartier zu den Laubenpiepern nach Reinickendorf. Mit einem gemeinsamen Italienischen Abendessen beendeten wir unseren Anreisetag.

SAMSTAG, den 24.6.1989

Nachdem auch Celle Sommer und unsere drei Vareler-Freunde mit der **ERSTEN U-Bahn** nach Hause gekommen waren, konnten wir gemeinsam frühstücken. Anschließend wurde im Garten ein zünftiger Frühschoppenskat gespielt. Punkt 12.00 Uhr ging es dann mit der U-Bahn zum KU-DAMM. Nach dem Wertheim-Essen wurden wir Augenzeugen einer **äußerst ausgefallenen DEMO!!!**

Danach ging es unverzüglich zum Olympia-Stadion. Nach dem Sieg des **TSV Siegen** im Damen-Pokalendspiel erlebten wir den großen **4:1 Endspiel-Erfolg** von **Borussia Dortmund** gegen **Werder Bremen.**

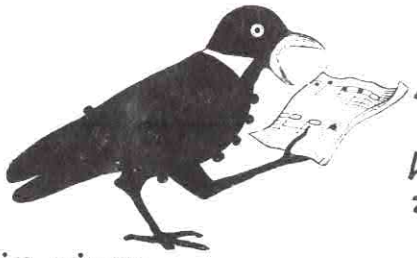
Fußball

Nach der Ehrenrunde der **Borussen** ging es zu Fuß zu Philipp Kaul. Seine Mitbewohner hatten ein **Sommerfest** vorbereitet, an dem wir teilnehmen konnten. Nach dem Imbiß brachten wir zuerst mal den **ZAPFER** gehörig ins Schwitzen. Er mußte **zweimal** bei Schultheiß Bier nachholen!!

Danach übernahm AKKI aus BÜPPEL/ Friesland die Saftbar.
Selbst unser **GLOBETROTTER** (Willi) lief in dieser Nacht zu ungeahnter Hochform auf der Tanzfläche auf.
Um **6.00** Uhr verließen die **Letzten** das Fest per Taxi.

SONNTAG, den 25.6.1989

Verständlicherweise hatten wir dann am Vormittag Probleme bei Aufräumen unseres Clubraumes bei den Laubenpiepern. Selbst der beste Kaffee von K.-D. Lütje und das Kalte Duschen konnte nicht alle Lebensgeister erwecken. Trotzdem traten wir bis auf nur **einen Ausfall** (Oli) die Heimfahrt guter Dinge an.
In Braunschweig angekommen ließen wir es uns trotzdem nicht nehmen die **Wolters Hofparty** aufzusuchen. Die **Rothemühler** beendeten dieses Wochenende mit der Heimfahrt aus Braunschweig ca. um **23.00** Uhr, während die **Sophientaler/Fürstenauer/ Vareler/Büppeler-Auswahl** doch bedeutend länger durchhielt.
Es ist bereits beschlossene Sache, daß der nächste **CUP-Trip** nach Berlin **1990** stattfindet.



Zum Geburtstag viel Glück.....

Viele kamen, um Waldemar Wedmann zum 50. Geburtstag zu gratulieren.

Zum 50. Mal

aber noch nie in einem so großen und festlichen Rahmen feierte Waldemar Wedmann am 10. Juli seinen Geburtstag. Bis in die frühen Morgenstunden des nächsten Tages waren Verwandte, Freunde und Abordnungen der verschiedenen Vereine bei Musik, Tanz, gutem Essen und Trinken vereint.

Die ganz besonderen Leckerbissen dieses Abends waren jedoch nicht kulinarisch sondern optisch: Die Rothemühler Tanzsparte zeigte mit ihrer Wienerwalzer-Formation Hervorragendes! Auch die Damen der Gymnastikgruppe erfreuten Gastgeber und Gäste mit ihrer Darbietung. Kleine Gedichte und Lieder trugen zur guten Stimmung bei.

Nur nicht drängeln, denn schließlich werden hier gutnachbarschaftliche Beziehungen gepflegt.

Der absolute Höhepunkt des Festes war der Auftritt einer Bauchtänzerin, einem Geschenk der Damen der Tanzsparte (aber nicht zum Behalten).

Wer ist so vielseitig wie Waldemar? Neben seinem Beruf als technischer Angestellter ist er Hobbylandwirt, erster Vorsitzender des TSV Rothemühle, sowie Mitglied aller örtlicher Vereine - einschließlich Sauna-Club.

Der erste Tanz gehört "der Frau mit der alles angefangen hat" - seiner Mutter.

Hier wird Waldemar von den Gymnastikdamen auf Händen getragen.

Das große Los

gezogen hat Waldemar als er vor 23 Jahren seine Ingrid zum Schwülperschen Standesamt führte. Nach kurzer Zeit wurde durch die Geburt der kleinen Elke aus dem jugen Paar eine Familie. Zwei Jahre später, mit Achims Geburt, wurde die Familienplanung abgeschlossen.

Wir wünschen Waldemar und seiner Familie für die Zukunft Gesundheit, Glück und Wohlergehen, sowie viele aktive Jahre im

T S V

Vielleicht ist der Kurzlehrgang im Bauchtanz der Start für eine neue Karriere. Die erste Trainingsstunde scheint ihm Spaß zu machen.

Wir gehen zum TSV, komm mit

E I N L A D U N G

zum Königs- und Pokalschießen 1989

Das Königs- und Pokalschießen findet in diesem Jahr an folgenden Tagen statt :

Sonntag,	13.08.89	14.00 Uhr - 19.00 Uhr
Montag,	14.08.89	19.00 " - 22.00 "
Sonntag,	20.08.89	14.00 Uhr - 19.00 Uhr
Montag,	21.08.89	19.00 " - 22.00 "

Ausgeschossen wird:	Ein "großer" König	1 Satz = 3 Schuß		5.00 DM
	Eine Damenkönigin	"	"	5.00 "
	Ein Jugendkönig	"	"	3.00 "

Das Ausschießen der Königsscheiben und der Pokale wird mit dem Kleinkalibergewehr, Entfernung 5o m sitzend aufgelegt, durchgeführt. Eigene Gewehre sind zugelassen.
Beim Königsschießen wird bei 29 bzw. 30 Ring sofort auf Teiler - scheibe geschossen.

Beim Pokalschießen der Vereinssparten bzw. der Mannschaften werden die ersten vier gewertet. Eine Mannschaft besteht aus 5 Schützen. Der Einsatz beträgt pro Mannschaft 15.00 DM. Geschossen wird mit Luftgewehr, Entfernung 10 m sitzend aufgestützt. Es können beliebig viele Sätze geschossen werden.

Der Einzelpokal wird mit Kleinkaliber ausgeschossen. Hier kostet der Satz = 3 Schuß 3.00 DM. Bei 29 bzw. 30 Ring wird gleich auf eine Teilerscheibe geschossen.

Wir erhoffen eine rege Teilnahme und wünschen allen Schützen

" G U T S C H U S S "

Der Vorstand der Kyffhäuserkameradschaft

Klein Schwülper-Rothemühle

FEUERWEHR KYFFHÄUSERBUND TSV

F E S T G E M E I N S C H A F T

der Vereine

Klein Schwülper Rothemühle Hülperode

Programmübersicht " Volksfest 1989 " vom 25.08.-27.08.89

Freitag, 25.08.89

19 Uhr 30 Kranzniederlegung der Vereine am Ehrenmal

20 Uhr Festkommers mit dem Akkordeonorchester Wipshausen unter der Leitung von H. Balke

Proklamation der neuen Könige. Einlagen der Tanzsportabteilung und der Gymnastikdamen des TSV. Ferner ein Auftritt einer Bauchtanzgruppe.

Samstag, 26.08.89

14 Uhr Die Senioren feiern ihr 20-jähriges Jubileum mit Kaffee, Kuchen und Tanz. Es spielen Gerda und Bruno. 1969 wurde der Seniorenkreis gegründet. Einlagen des TSV stehen auf dem Programm. Für die Kleinen stehen Karussels auf dem Festplatz.

20 Uhr Großer Fetsball mit den vier " Smarties " aus Edemissen. wertvolle Preise können bei einer Tombola gewonnen werden.

Sonntag, 27.08.89

11 Uhr Katerfrühstück mit einem warmen Essen. Zur Unterhaltung spielen die " Okertaler Musikanten " aus Didderse.

Zum Abschluß werden den neuen Majestäten die Königsscheiben überbracht und angenagelt.

Hiermit klingt das Fest aus, und wir freuen uns auf ein Wiedersehen in 1991

TEXACO

MHB Mineralölhandel GmbH
Braunschweig

KRAFTFAHRZEUG- UND INDUSTRIESCHMIERSTOFFE
KRAFTSTOFFE · HEIZÖLE · SPEZIALPRODUKTE

3300 Braunschweig

Hansestraße 40 · Telefon (0531) 31 30 81 / 82

Ihr persönlicher Berater MICHAEL MEINHARDT

TEXACO

Einen vielseitigen 60er
habt Ihr ihn genannt.
Ich pflichte Euch bei,
denn das ist bekannt,
ob Fußball, ob Tanzen,
Kyffhäuser, Feuerwehr
oder Plackerei,
der vielseitige 60er ist
immer dabei.
Wir möchten uns bei Euch
allen noch einmal recht
herzlich bedanken.
Alle Eure Ideen
fanden wir sehr nett,
doch leider ist Willi
nicht einer von den
Schlanken,
drum hängt das schöne
Trikot jetzt über seinem
Bett.

W. W., der vielseitige 60er
und Gerda Inge Wintgen.

Brunis Top-Shop

Sie finden bei mir geschmackvolle und individuelle Damenmode Schauen Sie doch einmal herein!

Landaustraße 5a *Braunschweig-Veltenhof*

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag *13.00 - 18.30 Uhr*
Samstag *9.00 - 13.00 Uhr*

Spiel mit im TSV!

Dachdeckerei

Flentge

Dach-
Fassaden-
Klempnerarbeiten

Schornsteinkopferneuerungen usw.
auch Klein-Reparaturen
vom Meisterbetrieb

Flentge, Waller Weg 99, Telefon (05 31) 31 15 42
3300 Braunschweig-Veltenhof
Holen Sie sich unser kostenloses Angebot

Tanzen in Rothemühle

Neuer Schwung

Da nun die Haupturlaubszeit vorrüber ist und alle Tanzpaare hoffentlich gesund, erholt und voller Elan in die zweite Jahreshälfte gehen, laufen auch in der Tanzsparte die Vorbereitungen für das Volksfest in Rothemühle auf vollen Touren.
Die rhythmischen Schrittfolgen und Figuren für die Formationen müssen wieder in Erinnerung gebracht werden. Das angesetzte Sondertraining kostet Zeit und auch die neuen Kleider müssen noch mit viel Eigenleistung fertig gestellt werden.
Das erste Mal wird die Tanzsparte in Rothemühle drei verschiedene Formationen zeigen.
Ich wünsche allen Tanzpaaren, daß sie auch nach den Auftritten viel Spaß und Freude an den drei Veranstaltungstagen haben.

W. Stiebner

Einen besseren Anfang kann man sich nicht wünschen.
Die siegreichen Paare, eingerahmt vom Trainerehepaar Heinz und Inge Roland, haben allen Grund zur Freude.

tanz mit

Sport macht mehr aus der Freizeit.

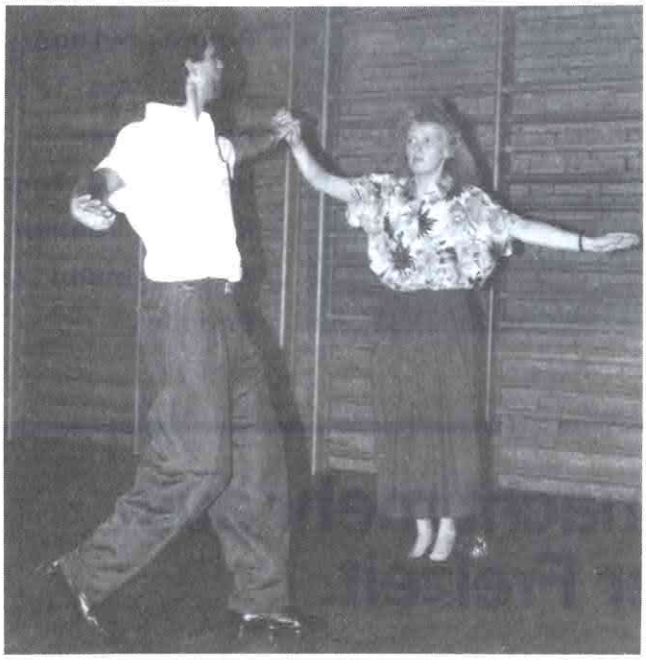
PUNKTGLEICH

Am 25. Juni 1989 fand in unserer Sporthalle ein nicht alltägliches Mannschafts-Tanzturnier statt. Es wurden Mannschaften eingeladen, die zum ersten Mal an einem Breitensport-Tanzwettbewerb teilnehmen sollten. Es sagten Meine und Rötgesbüttel zu, aber leider sagte kurzfristig die TSA im TSV Meine ab. Bedingt dadurch tanzten nur die TSA im VFL Rötgesbüttel und zwei Mannschaften aus unserer Tanzsparte um Sieg und Platz.

Dietrich Pavel und Heinz Roland begrüßten die Gäste und Tanzfreunde sowie den Wertungsrichter, Herrn Lutz Ludwig aus Wolfsburg.

Unsere Rock'n- Roll- Gruppe führte anschließend ihre Show gekonnt vor. Etwas professioneller war dann die Zugabe von Susanne und Luis.

Danach wurde es "ernst", so manches Lächeln erstarrte. Die Mannschaft aus der Mittwoch-I-Gruppe brachte ihr Maskottchen, den Kater Silvester, mit. Bestimmt ist er nicht zum letzten Mal dabei, denn unsere Mannschaften waren nach Vor- und Endrunde punktgleich, es gab also zwei Sieger.



Ihnen machte es viel Spaß
Alma und Rudolf Busch
Bild unten: Angelika Frömling
und Reinhard Kuffner

Da die Mannschaft mit ihren Paaren Harald und Susanne Schwedhelm, Rudolf und Alma Busch, Manfred und Christina Schöning sowie Wendel und Heidi Römert und Kater Silvester eine "Eins" mehr hatten, erhielten sie den Pokal und Sieger-Urkunde und die Mannschaft mit Lothar und Lydia Könnecke, Heinz und Monika Kremeike, Reiner Kuffner und Angelika Frömling sowie Klaus Buhmann und Ingrid Schmidt ebenfalls eine Sieger-Urkunde. Die Mannschaft aus Rötgesbüttel belegte den 2. Platz.

In den Tanzpausen zeigte die Sonntag-I-Gruppe ihre temperamentvolle Latein-Formation und eine Braunschweiger Jazztanzgruppe einen swingenden Jazzdance.

Dieser Tanzwettbewerb hat gezeigt, daß unsere bestehenden Mannschaften Nachwuchs bekommen werden.

JA, WIR SAN
MIT DEM MÖBELWAGEN DA

Schon am Freitag abend wurden die Fahrräder im Möbelwagen und Anhänger verstaut. Auch mußten die zahlreichen Matratzen und Eßwaren eingepackt werden.

Am Sonnabend, dem 1.7., ging es dann endlich los ins "Erlebnis-Wochenende". Alle Paare der Sonntag-II-Gruppe nahmen mit ihren Kindern daran teil.

Nachdem wir den großen Möbelwagen, den Campingwagen und Kleinbus auf dem Zeltplatz in Dannenberg geparkt hatten, wurde gemeinsam Kaffee getrunken. Danach wurde die erste Fahrradtour in der näheren Umgebung unternommen. Am Abend war es trotz einiger Regenschauer beim Grillen der Biersteaks und Flackern des Lagerfeuers sehr gemütlich.

Das "Schlafgefühl" in einem Möbelwagen war fast so wie im eigenen Bett, nur einer schnarchte etwas laut.

Am Sonntag morgen lachte der Himmel. Gemeinsam wurde gefrühstückt und dann gleich auf unsere Drahtesel. Nach Hitzacker dachten wir, daß wir nicht in Schleswig-Holstein, sondern im Harz waren, denn die Elbuferstraße war etwas sehr hügelig. Trotzdem schafften wir mit Bravour unsere Tour bis zu einer netten Wirtin, die schon auf uns wartete. Das erste Bier zischte richtig, so durstig waren einige Tanzfreunde.

Das reichhaltige Mittagessen wurde gleich wieder abgestrampelt, denn wir sollten bis 15 Uhr unseren Zeltplatz räumen. Es wurde natürlich etwas später und so mußten wir leider sehr schnell alles einladen und gen Heimat fahren. Das alles so gut klappte, verdanken wir Ruth und Siegfried Stecker sowie Renate und Peter Ptock, die alles bestens organisiert hatten.

Preiswert kann man mit der Firma Siegfried Stecker umziehen,
aber noch preiswerter ist eine Übernachtung auf seinem Möbelwagen.

* Termine * Termine * Termine * Termine * Termine * Termine *

Das Schleifchen- Tanzturnier findet am 30. September 1989 statt.

Gymnastik

Zum Geburtstag alles Gute

Waldemar Wedmann
feierte am 10. Juli
seinen **50.** Geburtstag.

Am 19. Juli
wurde
Friedrich Berlinecke
aus Braunschweig
40 Jahre alt.

Am 21. September
wird
Horst Latermann
50 Jahre alt.

Geburtstage

Oktober / November

Thomauske ,	Bruno	15 . 10 . 49
Bernstein ,	Horst	16 . 10 . 40
Kreichelt ,	Werner	24 . 10 . 47
Weber ,	Wolfgang	10 . 11 . 38
Kaffanke,	Ernst	18 . 11 . 34
Staats ,	Hans-Georg	25 . 11 . 49
Bethge ,	Hans-Joachim	27 . 11 . 46

DRUM:

EIN LEBEN OHNE FREUDE IST EINE WEITE REISE OHNE GASTHAUS.

Brigitte

Ihr Fachgeschäft in Schwülper OT Walle für Fleisch und Wurst

Fleischerei

Hubert Wörndel

Schunterstraße 41, 3301 Walle
Telefon (0 53 03) 42 89

Wir liefern zu jeder Festlichkeit:
Schlachtemollen
Kalte Buffets
Warme Braten
Spanferkel

Damengymnastik

Wir sind die lustigen Holzhackerburn

Unter diesem Motto traten wir am 24. 06. 89 auf Margrits Hochzeitsfeier auf.
Gisela, Marianne H., Ingrid, Edda, Bärbel, Ilse und ich haben uns kurzfristig entschlossen dort etwas vorzutragen.

Als wir auf dem Zelt in unseren "heißen Kostümen" aufmaschierten, kam die ganze Gesellschaft in Stimmung.

Sie unterstützte unseren Auftritt mit kräftigem Klatschen.

Margrit und Bernhard bedankten sich sehr für die gelungene Überraschung.

Unser "ERSTER" wird ein Halbesjahrhundert

Zu Waldemars großer Feier ließen wir es uns nicht nehmen, auch etwas zur Unterhaltung beizusteuern.

Sechs gestandene Männer liefen in ihren knackigen Buxen zum Tanze auf.

Brigitte, Barbel, Ilse, Ingrid, Edda und ich haben ein paarmal geübt und schon lief der Tanz reibungslos.

Waldemar hat sich sehr für die überraschende Einlage bedankt.

Mit unserem Trinkspruch ließen wir Waldemar an seinem Ehrentag kräftig hochleben.

» Mitglieder, kauft bei unseren Inserenten! «

Am 13. o7. 89 war eine Fahrradtour angesagt

Ilse Glindemann meldet sich gleich, um eine schöne Strekke anzubieten, die sie vor kurzem abgefahren war.
Der Vorschlag wurde sofort angenommen.

Um 19 Uhr 3o war Abfahrt an der Halle in Rothemühle.
23 Damen wurden von Ilse aufgefordert kräftig in die Pedalen zu treten; "sonst halten wir unsere Zeit nicht ein."
Für 21 Uhr 15 hatten wir einen Tisch bei Baars in Wendeburg bestellt.

Ilse führte uns von Rothemühle durchs Rieselfeld nach Wendeburg- Zweidorf - durch Wälder - an Meerdorf vorbei - Fürstenau - Woltorf - am Kanal entlang nach Wendeburg zum Treffpunkt Baars.

Dort wartete Gisela auf uns.

21 Uhr 17 rollten unsere Räder fast pünktlich ein.
Manche von uns waren restlos geschafft.
Das lange Sitzen auf einer Stelle brachte manchem arge Schwierigkeiten.

Bei leckerem Essen und kühlem Bier ließen wir den Abend gemütlich ausklingen.

Fahrt nach Clausthal - Zellerfeld

Anstelle eines Wandertages verbringen wir ein gemeinsames Wochenende in Clausthal - Zellerfeld.

Termin: 29.o9. - o1.1o.89

Wir fahren zusammen mit einigen Gymnastikdamen aus Wendeburg.
Ich hoffe, wir werden viel Spaß haben.

Anne

Wieviel Bewegungsfreiheit haben Sie im Rentenalter?

Ich rechne Ihnen gerne aus, wieviel Rente Sie später bekommen – und wie Sie mit einer VGH-Lebensversicherung erreichen, daß Ihr gewohnter finanzieller Bewegungsspielraum auch im Alter erhalten bleibt. Bitte rufen Sie mich an. Oder kommen Sie doch einfach vorbei!

Werner Höpfner

Versicherungsfachbüro
Finanzierungen

Okerstraße 5
3301 Schwülper (OT Rothemühle)
Telefon (0 53 03) 58 46

Bürozeiten:
Mo – Fr 9.00 – 12.00 Uhr
Für Berufstätige:
Di 17.00 – 18.00 Uhr

...fair versichert VGH

Versicherungsgruppe Hannover (brandkasse + provinzial), Partner der Sparkassen und der LBS

tischtennis

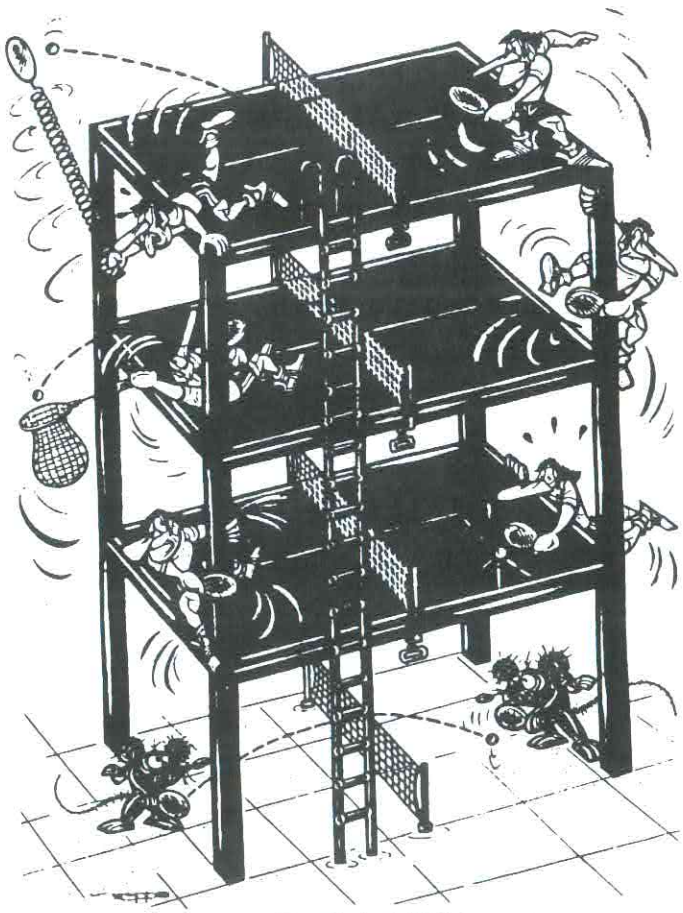
Die Tischtennisabteilung ist für die neue Saison 1989/90 gut gerüstet. Trotz Urlaubs- und Ferienzeit wird eifrig trainiert.
Allen Aktiven kann ich die erfreuliche Mitteilung machen, daß wir nach den Ferien gemeinsam mit dem MTV Walle die Sporthalle an der Schule in Groß Schwülper am Freitag von 20.^{00} bis 22.^{30} nutzen wollen. Wir müssen aber hierfür 3 unserer Tische nach Groß Schwülper bringen und für Rothemühle 2 neue Tische anschaffen. In Groß Schwülper stehen dann 10 Tische zur Verfügung.
Eine Verbesserung der Trainingsbedingungen in Rothemühle erreichen wir aber nur, wenn alle, die nur 1 x wöchentlich trainieren dies dann Freitags in Groß Schwülper tun. Die Jugendabteilung bleibt in Rothemühle.
5 Damen, 28 Herren, 5 Jugendliche und 5 Schüler nehmen 1989/90 an den Punktspielen teil. Samstag, d. 2. Septemberstartet die 4. Herren mit dem 1. Punktspiel der Saison gegen Victoria Braunschweig.

Die Damen schafften den Aufstieg in die Bezirksliga Nord mit 35:1 Punkten. Mit unveränderter Mannschaftsaufstellung soll der Klassenerhalt erreicht werden.

1. Ilse Klabunde
2. Nicola Klabunde
3. Annette Rusch
4. Jutta Jassens
5. Elke Wedmann

Staffeleinteilung:
MTV Braunschweig
SG Adenstedt
MTV Hondelage
TSV Dungelbeck
Fortuna Cberg
Grün Gelb Braunschweig
TSV Rüningen
SV Germania Wierthe
SV Broitzem
TSV Rothemühle

Viel Erfolg !!!!!!!!!!!!!!



Sport ohne Platz
ist wie Meer ohne Salz!
aus LSB-Zeitschrift Berlin

Die I. Herren hat sich im 1. Jahr in der Bezirksoberliga Nord nach schlechtem Start (1:11 Punkte) noch sehr gut steigern können. Mit 19:17 Punkten wurde der 4. Platz belegt. Jürgen Keller ist mit 23:9 Siegen unter den drei besten Spielern der Liga! Mannschaftaufstellung und Staffeleinteilung für die nächste Saison:

1. Jürgen Keller	TSV Mehrum
	TSV Rüningen II.
2. Carsten Stöver	MTV Ölsburg
	TTC Gifhorn II.
3. Dietmar Ilksoy	MTV Vorsfelde
	TTC Grassel
4. Manfred Klabunde	VTTC Concordia Braunschweig
	VfB Fallersleben
5. Roger Brügmann	RSV Braunschweig II.
	TSV Rothemühle
6. Willi Kuttner	

Die II. Herren hat nach dem Aufstieg zur I. Bezirksklasse mit 7:29 Punkten den Klassenerhalt mit Glück geschafft. Es muß nur eine Mannschaft absteigen! Mit leicht veränderter Mannschaftsaufstellung geht es in die neue Saison:

1. Paul Dombrowski 2. Lothar Sieber 3. Otto Kruse
4. Wolfgang Segor 5. Wolfgang Schuppan 6. Hermann Klages

Wenn die Mannschaft diesmal von Verletzungen verschont bleibt, müßte eine bessere Plazierung herausspringen.

Die III. Herren hat mit 12:20 Punkten und 95:117 Spielen Platz 7 erreicht. Da auch TSV Watenbüttel 12:20 Punkte und 95:117 Spiele hatte, mußte die Satzdifferenz entscheiden. TSV = 237:271, Watenbüttel = 234:275 !

Mit veränderter Aufstellung geht es hoffentlich in eine neue Saison ohne Zittern.

1. Thorsten Schrey 2. Matthias Wathling 3. Berndt Lange
4. Günter Fehr 5. Thomas Sternagel 6. Georg Klose

Die IV. Herren hat in der Kreisklasse C mit 8:20 Punkten Platz 7 belegt. Da Harald Rinkleff aus gesundheitlichen Gründen leider ausfällt, spielt die IV. in der nächsten Saison in der 4er Staffel Ost. Aufstellung: 1. Hans-Joachim Kuffner 2. Manfred Langerwisch
3. Rudolf Winkelfoß 4. Eberhardt Korneffel 5. Gerhard Wnuck-Lipinski

Die V. Herren hat das erste Punktspieljahr mit dem 7. Platz und 19:21 Punkten abgeschlossen, obwohl in der Rückrunde Georg Gessert nicht mehr spielte. In der 4er Staffel West spielt nun folgende Mannschaft: 1. Matthias Ziegert 2. Rudolf Busch
3. Reinhardt Kuffner 4. Axel Latermann 5. Jürgen Schott

tischtennis

Alle Spiele der TT-Damen und Herren auf einen Blick!

Datum	Uhrzeit			
Sa. 02.09.	15.30	TSV IV.	-	Victoria BS
Fr. 08.09.	20.00	TSV Damen	-	Grün Gelb BS I.
Fr. 15.09.	19.30	Watenbüttel	-	TSV II.
Fr. 15.09.	19.30	Lehndorf	-	TSV V.
Di. 19.09.	19.30	BffL BS	-	TSV IV.
Di. 19.09.	19.30	SV Broitzem	-	TSV Damen
Di. 19.09.	20.00	TSV I.	-	RSV BS II.
Fr. 22.09.	19.45	MTV BS I.	-	TSV Damen
Fr. 22.09.	20.00	TSV III.	-	MTV BS III.
Fr. 22.09.	20.15	TSV Rüningen II.	-	TSV I.
Sa. 23.09.	15.00	TSV II.	-	DJK BS
Fr. 29.09.	19.30	BTTV BS	-	TSV IV.
Fr. 29.09.	20.00	SC Welfen BS	-	TSV III.
am 30.09. ist die Halle belegt.				
Di. 03.10.	20.00	TSV Dungelbeck	-	TSV Damen
Di. 03.10.	20.00	TSV V.	-	Rot Weiß BS
Fr. 06.10.	20.00	TSV II.	-	SV Querum
Sa. 07.10.	15.30	TSV IV.	-	TTC Magni
Di. 10.10.	20.00	TSV Oberg	-	TSV Damen
Di. 10.10.	20.00	TSV III.	-	TSV Lehndorf IV.
Mi. 11.10.	19.45	Gartenstadt	-	TSV V.
Fr. 13.10.	19.30	PSV BS I.	-	TSV II.
Fr. 13.10.	19.30	SV Broitzem IV.	-	TSV III.
Fr. 13.10.	20.00	TSV Damen	-	TSV Rüningen I.
Sa. 14.10.	16.00	TSV V.	-	Acosta BS III.
Fr. 20.10.	20.00	TSV II.	-	BSV BS I.
Sa. 21.10.	15.00	Watenbüttel IV	-	TSV III.
Di. 24.10.	20.00	TSV V.	-	TB Oelper
Do. 26.10.	19.30	RSV III.	-	TSV II.
Fr. 27.10.	20.00	TSV I.	-	Ölsburg I.
Di. 31.10.	20.00	TSV IV.	-	Tura BS
Sa. 04.11.	16.00	TSV III.	-	DJK BS III.
Sa. 04.11.	19.00	TSV I.	-	MTV Vorsfelde
Di. 07.11.	20.00	TSV IV.	-	PSV BS
Fr. 10.11.	20.00	TSV III.	-	TSV Lamme I.
Sa. 11.11.	16.30	TSV I.	-	TTC Gifhorn II.
Di. 14.11.	20.00	TSV Damen	-	TTC Wierthe
Do. 16.11.	19.30	MTV Hondelage	-	TSV II.
Do. 16.11.	20.00	TSV Geitelde	-	TSV V.
Fr. 17.11.	19.45	BSV BS III.	-	TSV III.
Sa. 18.11.	15.00	SV Waggum	-	TSV IV.
Sa. 18.11.	15.30	TSV V.	-	DJK BS
Sa. 18.11.	16.00	TTC Grassel	-	TSV I.
Mo. 20.11.	20.00	DJK BS II.	-	TSV III.
Di. 21.11.	19.30	SV Broitzem	-	TSV II.
Fr. 24.11.	20.00	Concordia BS	-	TSV I.
am 25.11. ist die Halle belegt.				
Di. 28.11.	19.30	Blau Gold BS	-	TSV V.
Di. 28.11.	20.00	TSV Damen	-	MTV Hondelage
Fr. 01.12.	20.00	SC Adenstedt	-	TSV Damen
Fr. 01.12.	20.00	TSV II.	-	FC Wenden
Sa. 02.12.	15.00	TSV V.	-	TSV Watenbüttel
Sa. 02.12.	18.30	TSV I.	-	TSV Fallersleben
Di. 05.12.	20.15	SC Welfen	-	TSV V.
Mi. 06.12.	20.15	VfL Bienrode	-	TSV IV.
Sa. 09.12.	16.00	TSV Mehrum	-	TSV I.
Mo. 11.12.	20.00	Freie Turner BS	-	TSV V.

Paul Dombrowski

50 Jahre

Herzliche Glückwünsche

Am 16. Juli feierte Paul seinen 50. Geburtstag mit vielen Sport- und Geschäftsfreunden in der Gaststätte Bahrs in Wendeburg/Zweidorf. Die 1. und 2. Herren trat vollzählig zu diesem "Auswärtsspiel" an und verlebte ein paar sehr schöne Stunden.
Paul kann mit Stolz auf seine bisherige Laufbahn zurückblicken. Paul war und ist auch noch heute in vielen Vereinen und Sportarten stets erste Wahl. z. B. Handball, Tischtennis, Fußball und Gesang.
Paul hatte aber noch Zeit, mit Ehefrau Brunhilde eine Familie und eine Firma zu gründen. Er ist Vater von zwei Töchtern und stolzer Opa, man sieht es!
Paul ist neben seiner erfolgreichen sportlichen Karriere auch noch ein sehr guter Schlosser und Installateur. Wir konnten an diesem Tag auch sein 10 jähriges Firmenjubiläum feiern.
Für die Zukunft wünschen wir Paul noch viel Freude und Erfolg!

Paul Dombrowski
Wasserinstallation – Sanitäre Anlagen –
Schlosserei – Bauklempnerei –
Altbausanierung – Viehtränken aller Art.
Kostenlose Beratung und Planung.
3304 Wendeburg, Meierholz 38, ☎ 05303/2687

Mitgliederstand am 01.08.1989 - 500

Zugänge	geb. am	Aufnahme ab	Sparte
Burkhard Meyer, Wolfsburg	04.06.57	01.07.89	Fußball
Heiko Essmann, Völkenrode	13.11.66	01.07.89	"
Jürgen Essmann, Gr.-Schwülper	06.11.61	01.07.89	"
Erika Luschnat, Waile		01.07.89	Gymnastik
Ute Kühl, Wedesbüttel	22.12.75	07.07.89	Tanzen
Roland Jurczek,Braunschweig	07.06.72	01.07.89	Fußball
Kai Sanojca, Rothemühle	14.11.84	10.05.89	"

+ + + + + + + + + Gartenarbeiten im Herbst 1989 + + + + + + + +

Wir suchen ab 1. November 1989 Sträucher und Nadelgehölze,bis 2 m hoch, für unsere neue Sportanlage.

Tel. 05303 / 5505

GETRÄNKE-MARKT
LAGESBÜTTEL

Klaus-Dieter Lütje
Rosenstraße 2 · Lagesbüttel · Tel. (0 53 03) 63 15

Wer ist für welches Amt gewählt?

1. Vorsitzender

WALDEMAR WEDMANN

Kiefernweg 11
3301 Rothemühle

Tel. 5 5 7 8

2. Vorsitzender

HARTMUT WIEZORECK

Suhkamp 50
3301 Rothemühle

Tel. 4 8 3 3

Kassenwart

BERNDT LANGE

Okerstraße 66
3301 Rothemühle

Tel. 5 5 0 5

Schriftführer

BÄRBEL RUSCH

Immenweg 6
3301 Rothemühle

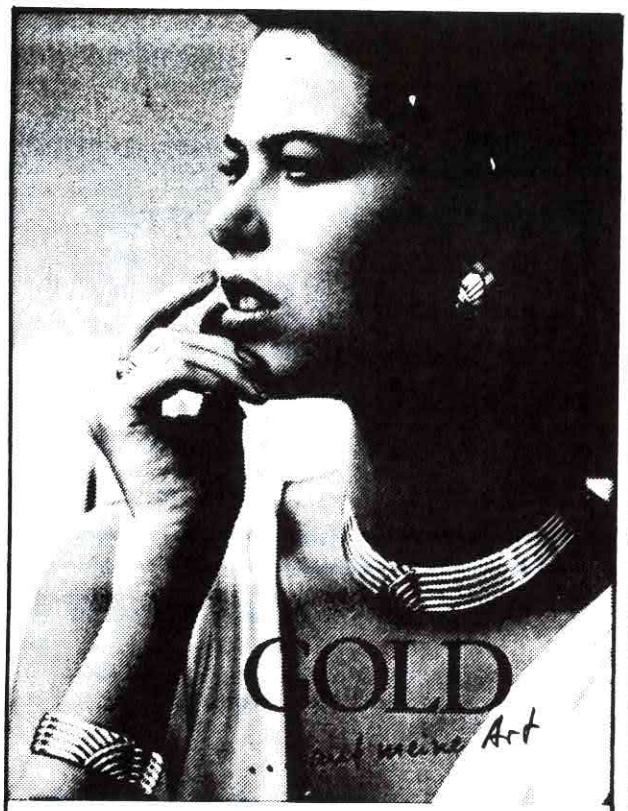
Tel. 5 4 4 3

Jugendwart

KLAUS-DIETER LÜTJE

Rosenstraße 2
3301 Lagesbüttel

Tel. 6 3 1 5



Juwelier Herz
Schmuck Juwelen Uhren

Herz Geschäfte Kattreppeln 23 und 6/8
3300 Braunschweig Telefon 0531/16551

BDK Bundesverband Deutscher Kosmetikerinnen e.V.

Über 20 Jahre

Kosmetik und med. Fußpflege

Irmgard Teufel

3301 Schwülper OT Rothemühle
Immenweg 13

Tel.-Anmeldung 05303-4957

Hausbesuche

Redaktionsschluß für die nächste Ausgabe

20 Uhr in der "Deutschen Eiche"

Schuhe & Sportartikel

schicke, tragbare Mode
und Qualität
immer zu günstigen Preisen

adidas PUMA

SCHUH+SPORT
SALGE
Hauptstr. 50
3171 CALBERLAH
Tel.: 05374/3519

Änderungs-Stübchen
Jutta Jassens
3301 ROTHEMÜHLE
Okerstraße 22 Tel. 05303/5329
Geschäftszeit: Mo.- Fr.
9 - 12 u. 15 - 18 Uhr
Mittwoch nachmittags geschlossen.

Dieter Bartels

Schrott - Metalle
Ginsterweg 8
3301 Walle
☎ 05303/4474

Neu! PKW's

Neu! PKW's
Service rund um die Uhr!
moderne Fahrzeuge

preiswert
Service rund um die Uhr!
PAPENTEICH
LKW-VERMIETUNG
PKW-VERMIETUNG
Selbstumzüge, bis 2,5 t Nutzlast
Miet-PKW ohne Vorkasse bei unverschuldetem Unfall
Direktabrechnung mit Versicherung.
W. Ahrenhold
Okerhang 22, Schwülper, Telefon 0 53 03/45 70

„Also was so ein Verein Arbeit macht, das geht auf keine Kuhhaut. Aber jetzt hilft unsere Bank. Die zieht die Mitgliederbeiträge ein und kümmert sich ums Finanzielle."

Volksbank Papenteich

Zweigniederlassung der Volksbank eG Gifhorn

Willi Wintgen

K f z-Reparatur
Schweißarbeiten mit Garantie
TÜV Vorbereitung und
TÜV Abnahme
Bergungs-und Abschleppdienst
Kfz-Überführungen
Vertragsdienste

Vertragsdienste für Straßendienst Im Auftrag des ADAC

3301 HÜLPERODE
Schäferweg 1 Telefon 05303/1257

Frisuren im modischen Trend

Damen- und Herren-Friseur

Rosita Oppermann

Höben 58
Groß Schwülper
Tel. (05303) 4476

Anmeldung erspart Wartezeit.

A. Laas Automobile

SEAT

KFZ-Diagnose und Reparatur
Karosserieinstandsetzung mit Rahmenrichtbank
Autolackierung

SB-Tanken
SB-Waschen
Autopflege

Autovermietung
Gebrauchtwagen-An- und Verkauf

3301 Lagesbüttel · Waller Straße 18
Telefon (0 53 03) 40 28

Das große Autohaus in der
Samtgemeinde Papenteich...
Wir arbeiten mit den modernsten technischen Geräten!